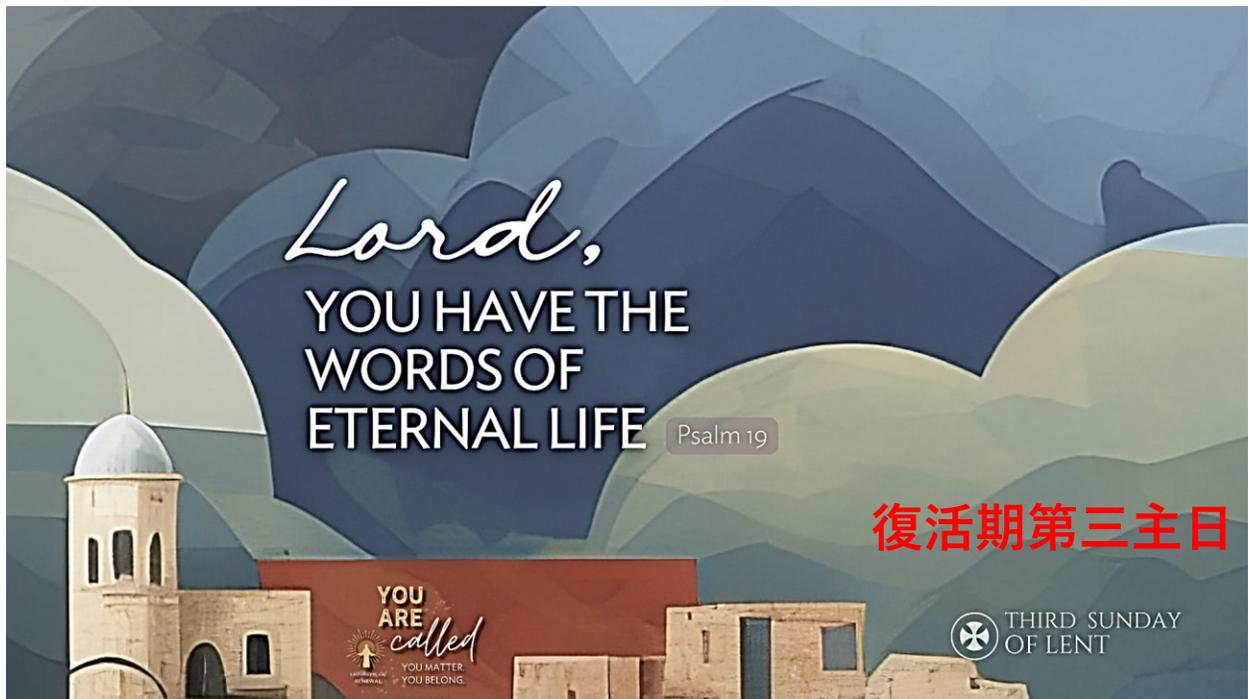


2024年04月11日-堂區消息



復活期第三主日

宗徒大事錄 3:13-15, 17-19

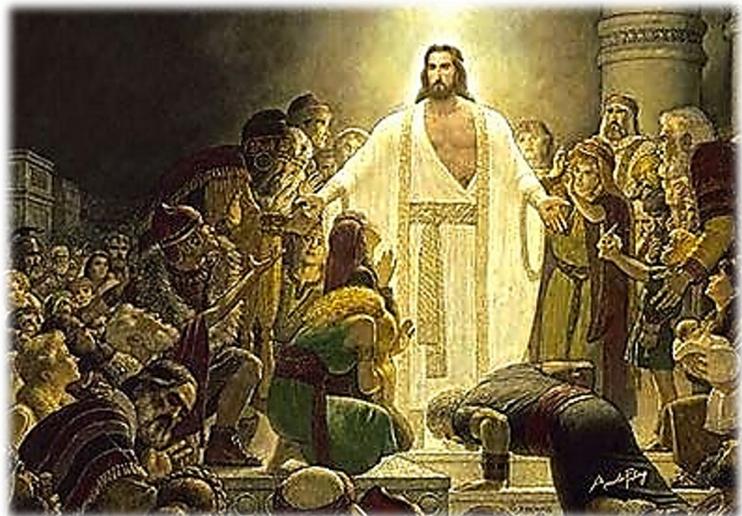
聖詠 4:2, 4, 7-8, 9

若望一書2:1-5a

路加福音 24:35-48

你有什麼吃的嗎？

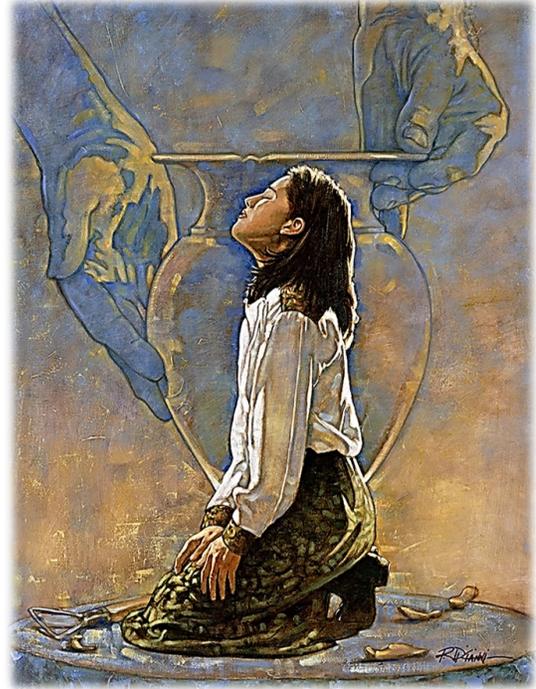
我們渴望在主的餐桌上得到滋養，在主裏領受祂的血和肉。若我們今天能去聖堂參與彌撒，那會令人歡欣！如果不能，我們仍然可以遵循福音的訓誡：注視和觸摸。



我們可以在任何地方尋找耶穌—因為祂就在那裏。我們也可以在近人身上接觸耶穌—因為那正是祂所在的地方。



- **我**每天如何尋找並與耶穌見面？
- **在**接觸他人時，我將如何實在及思想上與主相遇？
- **我**如何做善工給飢餓的人吃，給口渴的人喝水？



梵蒂岡新聞



梵蒂岡新聞網 2024年4月10日

教宗公開接見：勇德使我們向世上的惡作出反擊、大聲說不

教宗方濟各在週三公開接見活動中講解了勇德，稱這德行有助於克服恐懼、焦慮和人生考驗。它使我們在驚濤駭浪中「頑強抵抗，不惶恐也不氣餒」，並且對世上的罪惡和冷漠堅決說「不」。

對古人來說，勇德與「暴躁的性情」有關，也就是人身上強烈的情感。教宗指出，強烈的情感不見得是「罪的殘留」，但是應當妥善教育這些情感，引導它們行善。「耶穌有著強烈的情感」。



「一個沒有勇氣的基督徒，不會盡力行善。他不打擾任何人，是個無用的基督徒。讓我們想想這點，……耶穌不是一個不懂人的情緒的天主。相反地，祂在好友拉匝祿的死亡前痛哭；祂的某些表達顯示出祂熱情澎湃的心。」

梵蒂岡新聞網
2024年4月8日

教宗天皇后喜樂經：讓耶穌的恩寵觸動我們

教宗7日帶領信眾誦念天皇后喜樂經前，談了當天慶祝的天主慈悲主日，並敦促他們在復活的基督內始終要有更大的信德。



教宗省思了在我們的世界，可以“獲得生命”的諸多方式。他解釋道，“有人把生命簡化為一場瘋狂的競賽，以享受和擁有許多東西：吃喝玩樂，累積金錢和財物，嘗試高度和新的刺激”。這是無意的道路，乍一看令人愉快，但並不是一條帶來幸福的道路，這也因為對所經歷的痛苦、愛、侷限和死亡，仍然沒有答案，我們長生不死的夢想也沒有實現。教宗指出，“今天的福音告訴我們，我們每個人所蒙召追求的圓滿生命在耶穌內能夠實現：是祂賜予我們這圓滿的生命”。

梵蒂岡新聞網
2024年4月6日

教宗：基督徒必須照顧在世人身上的基督五傷

在亞西西聖方濟各領受五傷8百週年之際，教宗方濟各鼓勵小兄弟會的會士們為所有身心受苦的人提供天主的寬恕和慈悲。



「正是通過祂的傷痕，死在十字架上且復活的主基督的慈悲，宛如流過渠道一般，流向了我們」。教宗指出，每個基督徒在遇見那些帶著「磨難、不義或過去錯誤的疤痕」的人們時，都有責任照顧他們的「傷口」。

「在教會愛的共融內，我們人人重新發現自己是誰：我們是被愛、受祝福、得到修和的子女，被派去為聖寵的奇事作見證，成為友愛的匠人。」



梵蒂岡新聞網
2024年4月4日

教宗方濟各為台灣地震罹難者深感悲痛

在一封由聖座國務卿帕羅林樞機署名、寄給天主教台灣地區主教團主席李克勉主教的唁電中，教宗向地震災民保證與他們團結一心，並為救難人員祈禱。

請為女性的角色祈禱
四月 2024



教宗影片
教宗全球祈禱網絡

2024年4月意向

意向：請為女性的角色祈禱
祈願女性的尊嚴和價值在每一種文化中都獲得承認，她們在世界各地都不再遭受歧視。



人生感語

五歲的漢克和爸爸媽媽哥哥一起到森林幹活，突然間下起雨來，可是他們只帶了一塊雨披。

爸爸將雨披給了媽媽，媽媽給了哥哥，哥哥又給了漢克。

漢克問道：「為什麼爸爸給了媽媽，媽媽給了哥哥，哥哥又給了我呢？爸爸

回答道：“因為爸爸比媽媽強大，媽媽比哥哥強大，哥哥又比你強大呀。我們都會保護比較弱小的人。”

漢克左右看了看，跑過去將雨披撐開來擋在了一朵風雨中飄搖的嬌弱小花上面。

這個故事告訴我們，真正的強者不一定是多有力，或者多有錢，而是他對別人多有說明。

責任



04月17日 - 紀念

聖泰卡維達

加拿大保護女聖人

瞻禮日4月17日

主保：環境與生態

出生：1656

逝世：1680年4月17日

冊封真福：教宗若望保祿二世

冊封聖人：教宗本篤十六世於 2012年10月21日

冊封泰卡維達為聖人。

聖泰卡維達出生於紐約州摩哈克河谷，父親為莫霍克酋長，母親是天主教的阿岡奎女子。

她是第一個被宣佈為聖人的美洲原住民。

於1676的復活節，當時泰卡維達20歲，接受了耶穌會教士 雅克·蘭伯維爾神父受洗後，過著熱心的信仰生活，專注祈禱和做補贖，於魁省卡納瓦克地區照顧老人及病弱者。





她的聖髑現供奉在卡納瓦克，靈柩便一直安放在魁省滿地可一個莫霍克小區的聖方濟各.沙勿略傳教團的聖堂，供人瞻仰。

聖泰卡維達的名言

「基督，我必須與祢一起冒險。我愛祢！但我冒犯了祢，而我在是為了滿全祢的公義。我的天主啊，將祢的義怒全放在我身上。」



堂區報告



牧靈關愛組贊助 家庭玫瑰聚會



阮神父、林執事及牧靈關愛組代表，將於五月帶同聖母像探訪教友家庭，誦唸家庭玫瑰經。如有需要，阮神父會同時為教友家庭舉行聖屋儀式。有意邀請聖母、阮神父及林執事到家中誦唸家庭玫瑰經的教友，請與牧靈關愛組林執事聯絡 (403-714-8288)。



永援聖母堂
兒童夏令營

戶外活動 - 信仰分享 - 擴闊社交

8月 12-16日
2024
上午8時45分至下午3時

年齡：小學一至六年級
地點：永援聖母堂上禮堂
費用：每位小孩\$120

節目簡介

- 創意小工藝
- 趣味烹飪
- 音樂探索
- 卡城動物園
- 戶外時光

第二、三位小孩：\$120 - \$110
\$120 - \$20 = \$100
如此類推

加入我們愉快的暑期夏令營！

可以用以下QR碼為你的孩子註冊



如有問題，可以透過電郵聯絡Abigail Wong 或 Peggy Ho
yycolphsummercamp@gmail.com



永援聖母堂2024兒童夏令營

日期：8月12日至16日

時間：上午8時45分- 下午3時

地點：聖堂、上禮堂、參觀、戶外活動

年齡：小學一至六年級

費用：每位 \$120，第2位弟妹減 \$10，第3位減 \$20

夏令營活動精彩，包括美勞、唱遊、烹飪及參觀。透過每日彌撒、參觀行程、團體及戶外活動，學習愛主愛人。

詳情請參閱海報或電郵

yycolphsummercamp@gmail.com



4月5日復活節八日慶期星期五，為慶祝基督復活的榮耀，松柏軒準備了豐盛午餐，大家愉快地分享。



4月6日星期六國語彌撒中，阮神父為2個今年復活節新領洗家庭，呂晶晶與黃健兒子Jason 和Kevin，喻芳晶與徐元的兒子Nathan 和女兒Aria 接受領洗，成為天子的子女。

願天主降福新領洗的兒童及家人！



上主日奉獻： \$5,715



THANK YOU, YOUR SPONSORSHIP - 謝謝您的贊助



亞省中文學校 The Chinese Academy

榮膺中華人民共和國「世界華文教育示範學校」(1900+名學生)

總校監:杜綺玲 校長:梁小微 法律顧問:黃群大律師

國、粵語幼稚園(3.5歲起)至12年級及IB課程 設有獎學金及助學金

本校是唯一與卡城公立教育局合作,提供中文 International Baccalaureate (I.B.) Program 課程

John G. Diefenbaker, Sir Winston Churchill, Henry Wise Wood, Western Canada, Lester B. Pearson

上列高中學生考畢 I.B 試合格者可於當年內申請退回學費,多間大學接受中文 IB 學分作為該大學學分

- ❖ 亞省教育部認可國語(繁體字/簡體字班)及粵語課程:設幼稚園,小學,初中各級,高中 G10 至 G12 (即 CH10, CH20, CH30) 及高中(老師指導獨立研習 IS) 課程,每級5個學分,共可獲十五學分,幫助學生申請入讀大學及申請獎學金
- ❖ 初學中文班 Chinese for Beginners: 初學粵語或國語中,小學各級及學分班興趣小組(非學分班):英文強化,數學補習,中學數學強化、國語口才訓練、雅思培訓課程、日語文化、韓語文化、美術、兒童合唱團、棋藝、國語親子、中國繩結、空手道、武術、羽毛球、乒乓球、足球、網球。
成人班:交誼舞,健康舞,武式太極拳健身,瑜珈,親子瑜珈,普通話會話,粵語會話,日語文化,韓語文化,親子教育技巧。



- ❖ International Certificate: 學生可在英文或中文學校修讀三班中文課加 Project (項目),可得卡城公立教育局國際證書,可申請獎學金及幫助入大學。

校舍 Campuses: John G. Diefenbaker High School 6620-4 Street NW Calgary. 星期六 Saturday 9 am - 4 pm

Sir John A. Macdonald School 6600-4 Street NW Calgary. 星期六 Saturday 9 am - 4 pm

校務處及通訊地址 Office & Mailing Address:

維德廣場 Madison 191, 1518 Centre St. NE., Calgary AB T2E 2R9 電話 Telephone: 403-777-7663

校務處辦公時間 Office Hours: 星期二至四 Tuesday to Thursday 9 am - 5 pm 星期五 Friday 9 am - 1 pm

電郵 E-mail: thechineseacademy@gmail.com . 網址 Website: www.chineseacademy.ca

誠聘各級國、粵語語文老師 請電郵履歷至本校,合則約見



電話: 403-277-3888



St. Paul's Anglo-Chinese Pre-School



天主教聖保祿中英文幼兒園



園址: 202-204, 28th Ave. Calgary, AB T2E2B1



Registry Express

Our Services Include:

- ❖ Vehicle Registrations
- ❖ Operator License Renewals
- ❖ Corporate Registry (Full Service)
- ❖ Land Title Searches (Spin)
- ❖ PPR (Personal Property Registration & Search)
- ❖ Birth, Marriage & Death Certificates
- ❖ Marriage Licenses
- ❖ Road & Knowledge Testing
- ❖ Commissioner For Oaths

Tel: 403-282-3820

North Hill Centre Mall
#1841, 163214 Avenue N.W.



LEARNING CENTRE

- ❖ **Subjects:** Math & Sciences (Physics, Chemistry, Calculus),
- ❖ **Students:** tutor students from Gr.-6 University 2nd year
- ❖ **Contact #** 403-284-3111

馮栢明

PETE FUNG CIP, FCIP, CRM
Team Lead / Insurance Broker

Direct / 手機 (403) 850 - 2883
Email: pete.fung@insureline.com
Website: www.clearcutinsurance.ca

Address: 1911 - 34 Avenue SW, Calgary, AB T2T2C2
Office: (403) 455 - 2260 Fax: (780) 487 - 8770

卡誠保險

Insureline

CLEARCUT



保險專才為你服務



formula
AUTO SERVICES
FORMULA
AUTO SERVICES LTD
方程式
汽車服務有限公司

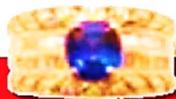
- ❖ 維修保養
- ❖ 代客檢查汽車
- ❖ 專業執照技師
- ❖ 主理各類型入口及本地汽車
- ❖ 經驗豐富先進儀器

Ken Chhan

Tel: 403-291-0801
手機: 403-650-6502
[A]: 4623-12St N.E
Formula.evelyn@gmail.com

Jewels
By **Lisa**

- ♥ Custom Design
專營珠寶鑽石代客設計
- ♥ Gemologist Appraisal
珠寶鑒定
- ♥ Jewellery & Watch repair
各類珠寶首飾手錶修理



新亞洲廣場地下125室
#125 -1622 Centre Street NW, Calgary
電話 403 277 8018
週三至週六 11:00 AM - 5:00 PM



Trustlin
Accounting
Services (Julie Lin)

Julie has over 10 years experience
in accounting field.
She offers Personal Tax Return and
Corporate Tax Return Services.
She also offers Bookkeeping and
Payroll Services.

有意者請联系: 王先生 (William Wang)
or 林女士 (Julie Lin)

电话: (403) 483 -8809
or (403) 456-6527 (英语, 国语)

邮箱: julie@trustlinaccounting.ca



Olive Medical Clinic

Effective June 01,2021

Dr. John Poon Medical Clinic
Will be relocated to

Olive Medical Clinic

潘振鵬醫生診所將於
2021年6月1日
搬遷新址



Address:
地址: #272, 1623 Centre St. N.W

Phone:
電話: 403-276-8866

LS

**Chartered Professional
Accountant**

梁思樂會計事務所

Shirly Leung CPA, CGA

[A] Suite 218, 1623 Centre Street N.W
Calgary, AB T2E 8S7

[P] 403-287-9925 Ext 114

[E] Shirly@lseto.com



真善美旅行社

GO-GO TRAVEL & TOURS (ALTA.) LTD



SPECIALIZING IN CRUISES

國際遊輪協會特許高級遊輪
專業顧問

107,1518 centre Street N.E

Calgary, Alberta, Canada T2E 2R9

電話/Tel: 403-263-4033

電子郵件/Email: gogotravel@yahoo.com

I & J

駕駛學校



DRIVING SCHOOL INC.

IVAN & JENNY LAI

Instructors

教練

英語 - 粵語 - 國語

Automatic & Manual

自動 & 手動擋

Jenny: 403-667-1877 Ivan: 403-540-4554



Certified Home Inspection

Inspected once, inspected right.

馬先生
註冊驗屋師

專業房屋驗查

Anthony Ma

Certified Master Inspector, CMI

Mold Inspector

403.629.6338

Mr.Anthony.Ma@gmail.com

英國,粵語

English, Mandarin, Cantonese



Patrick Yan

Right In Hairstyling & Beauty Salon LTD.

慧妍髮型屋

星期一休息 / Monday Off

星期二至星期五 / Tue - Fri :10 Am to 6Pm

星期六/Saturday :9Am to 6Pm

星期日/ Sun :9 Am to 4Pm

720 Edmonton Tr. N.E

Tel: 403-230-1628

(由 C-Train 站乘搭5號巴士

北上直達7 Ave NE 落車)



* Royal Conservatory of Music (RCM) Licensed Teacher

* BA in Music, BSc in Biological Sciences

Piano, Theory, Flute (Private & Group Lessons)

鋼琴、樂理、長笛 (私人授教及小組課)

Tutoring for K-12 students 中小學 英數理補習

(English, Math, Biology, Chemistry and Physics)

Email: info.dynamicmusic@gmail.com

Phone/Text: 403 978 0801



EC ACCOUNTING & TAX SERVICES

Chartered Professional Accountant

易事會計及稅務

Email: ec.tax88@gmail.com

Phone/Text: 403 819 9031



Kindle
Montessori School

Half Day / Full Day
Preschool & Kindergarten
(Ages 2.5 - 6 yrs)

Admissions Open!

(825) 733 - 8018

3511 3 Ave SW

REGISTER NOW!

info@kindlemontessori.ca

www.kindlemontessori.ca



North Calgary Location
3625 12 Street NE ♦ 403-879-8834
(Just 10 minutes from Our Lady of
Perpetual Help Church)

South Calgary Location
5502 2 Street SW ♦ 403-265-1199

Services and Prices Online

Catholic Family Owned



EVAN J. STRONG

FUNERAL SERVICES

www.evanjstrong.com

❖ 服務殯儀

❖ 經驗老練

❖ 豐儉由人

❖ 保證滿意



Mountain View Memorial Gardens

山景墓園 · 山景殯儀館

提供殯儀、墓地、墓碑服務

查詢及預約

伍太 Joana Ng 403818-9975



McInnis & Holloway
Funeral Homes

PROUD TO SERVE THE CATHOLIC COMMUNITY
403-243-8200 info@mhfh.com



Chapel of the Bells
2720 Centre Street North

Park Memorial
5008 Elbow Drive S.W.

Fish Creek
14441 Bannister Road S.E.

Eastside Memorial
5388 Memorial Drive N.E.

Crowfoot
82 Crowfoot Circle N.W.

Deerfoot South
12281 40 Street S.E.

Heritage
1708 16 Avenue N.W.



LEYDEN'S FUNERAL HOME

CALGARY CHAPEL

**Funeral Home Cremation
And Reception Centre**

304 – 18 Avenue SW
www.leydens.com

*Over 75 Years of Service
In Our Catholic Community*

Tel : 403-228-4422

禮頓殯儀館

查詢及預約

伍太 Joana Ng 403- 818- 9975